



**CANTON D'ALFRED ET PLANTAGENET  
ORDRE DU JOUR  
RÉUNION RÉGULIÈRE**

le mardi 5 septembre 2017, 19 h 00  
SALLE COMMUNAUTAIRE DE PLANTAGENET

	<b>Pages</b>
<b>1. <u>OUVERTURE DE LA RÉUNION</u></b>	
<b>2. <u>ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR</u></b>	
<b>3. <u>DIVULGATION D'INTÉRÊTS PÉCUNIAIRES</u></b>	
<b>4. <u>RAPPORT DU MAIRE</u></b>	
4.1 Rapport d'activités du Maire.	1
<b>5. <u>RÉUNIONS PUBLIQUES</u></b>	
5.1 Rapport préliminaire d'ingénieur pour le drain municipal Michel Viau.	4
5.2 Annulations, réductions et/ou remboursements de taxes sous les articles 357 et 358 de la Loi de 2001 sur les municipalités.	5
5.3 Proposition de modification au Règlement de zonage 2009-50 (dossier ZON-07-2017).	6
<b>6. <u>ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX</u></b>	
6.1 Adoption du procès-verbal de la réunion régulière du Conseil tenue le 8 août 2017.	8
6.2 Adoption du compte rendu de la réunion du Conseil à huis clos tenue le 8 août 2017.	36
<b>7. <u>DÉLÉGATIONS</u></b>	
7.1 M. Daniel Lalonde - Taux pour les chargements d'eau.	
<b>8. <u>RAPPORTS DU SERVICE D'URBANISME</u></b>	
<b>9. <u>RAPPORTS DU SERVICE DES FINANCES</u></b>	
9.1 Comptes payables en date du 30 août 2017.	40

9.2	Rapport F-18-2017 - Rapport comparatif du mois de juin 2017.	
9.3	Rapport F-19-2017- Coûts liés aux inondations du mois de mai 2017.	
9.4	Rapport F-20-2017 - Représentants pour les appels à la Commission de révision de l'évaluation foncière.	
9.5	Rapport F-21-2017 - Disponibilité de fonds pour le Programme de gestion des biens.	
9.6	Rapport F-22-2017 - Offres pour la nomination des vérificateurs municipaux.	69
9.7	Rapport F-24-2017 - Approvisionnement en eau à l'usine de traitement des eaux de Wendover.	72
10.	<u>RAPPORTS DU SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS</u>	
11.	<u>RAPPORTS DU SERVICE DE LA DIRECTION GÉNÉRALE</u>	
11.1	Rapport DG-56-2017 - Entente de règlement concernant le Plan officiel des CUPR.	74
11.2	Rapport DG-61-2017 - Demande de soutien additionnel dans le cadre du Fonds ontarien pour l'infrastructure communautaire (FOIC).	103
11.3	Offres pour le projet de réfection de la façade de la salle communautaire de Plantagenet.	
12.	<u>RAPPORTS DU SERVICE DES BIBLIOTHÈQUES</u>	
13.	<u>RAPPORTS DU SERVICE DE LA RÉGLEMENTATION</u>	
14.	<u>RAPPORTS DU SERVICE DE LA CONSTRUCTION</u>	
14.1	Rapport C-13-2017 - Permis de construction émis au mois de juillet 2017.	110
15.	<u>RAPPORTS DU SERVICE DES LOISIRS</u>	
15.1	Rapport LOI-06-2017 - Politiques et procédures concernant les tournois de balle.	114
15.2	Rapport LOI-07-2017 - Filet de sécurité et patinoire de Plantagenet.	118
15.3	Rapport LOI-08-2017 - Demande de subvention d'immobilisation dans le cadre de la Fondation Trillium de l'Ontario.	121
15.4	Rapport LOI-09-2017 - Talus de protection entourant l'usine de filtration des eaux et l'usine de filtration des eaux usées de Wendover.	129
16.	<u>RAPPORTS DU SERVICE DES INCENDIES</u>	
17.	<u>RAPPORTS DU SERVICE DE LA SANTÉ ET DE LA SÉCURITÉ</u>	

18.	<u>RAPPORT DES COMITÉS</u>	
19.	<u>RÈGLEMENTS</u>	
19.1	Règlement numéro 2017-53 pour percevoir des redevances pour des dépenses en capital reliées à l'agrandissement du système de distribution d'eau d'Alfred/Lefaivre.	132
19.2	Règlement numéro 2017-54 pour confirmer l'acquisition de certains terrains et dédier ces mêmes terrains comme faisant partie du réseau routier appelé Concession 2, Plantagenet.	139
19.3	Règlement numéro 2017-55 pour autoriser le Directeur général - Greffier et la Trésorière à traiter les plaintes et les appels auprès de la Commission de révision de l'évaluation foncière.	141
19.4	Règlement numéro 2017-56 pour nommer des vérificateurs municipaux.	143
19.5	Règlement numéro 2017-58 pour conclure une entente avec Prescott Condominium Corporation No. 1.	145
20.	<u>PÉRIODE DE QUESTIONS</u>	
	<u>PAUSE</u>	
21.	<u>MOTIONS</u>	
21.1	Dons - Budgets discrétionnaires.	
21.2	Municipalité de Bluewater - Demande d'appui d'une résolution concernant la taxe ontarienne sur le carbone.	146
21.3	Mme Sylvia Jones, Députée - Demande d'appui pour le Projet de loi privé 141.	148
21.4	Le Droit - Publicité dans le cahier spécial « Journée des Franco-ontariens ».	152
21.5	Canton de Oro-Medonte - Demande d'appui d'une résolution concernant le Programme ontarien d'indemnisation des dommages causés par la faune.	155
21.6	Déclassement de l'ancienne usine de traitement des eaux de Plantagenet.	
21.7	Le Phénix - Souper-spectacle.	157
21.8	Affiche apposée sur l'observatoire d'oiseaux à la lagune d'Alfred.	
22.	<u>CORRESPONDANCE</u>	
22.1	Association des municipalités de l'Ontario (AMO) - Correspondance en date du 3 août, 10 août, 17 août et 24 août 2017.	158
22.2	Association des greffiers et trésoriers de l'Ontario (AMCTO) - Correspondance en date du 8 août, 9 août, 14 août, 16 août et 23 août 2017.	167

22.3	Réseau local d'intégration des services de santé (RLISS) de Champlain - Points saillants de la réunion du conseil du RLISS de Champlain pour le mois de juillet 2017.	189
22.4	Ministère des Richesses naturelles et des Forêts - Évaluation et atténuation des risques de feu de végétation.	207
22.5	Enbridge - Mise à jour sur l'expansion des collectivités et le Programme de subventions pour l'accès au gaz naturel de l'Ontario 2017.	210
22.6	Université d'Ottawa - Lettre de remerciement.	212
22.7	Ministre de l'Infrastructure et des Collectivités - Plan investir dans le Canada.	213
22.8	Festival des saveurs de Vankleek Hill.	222
23.	<b><u>HUIS CLOS</u></b>	
23.1	Adoption des procès-verbaux du Conseil.	
23.1.1	Adoption du procès-verbal de la réunion à huis clos tenue le 8 août 2017.	
23.2	Rapport DG-44-2017 - Fin de la période de probation de Mme Nathalie Sarrazin au poste de secrétaire-réceptionniste.	
24.	<b><u>RÈGLEMENT DE CONFIRMATION DES PROCÉDURES DU CONSEIL</u></b>	
24.1	Règlement numéro 2017-59 confirmant les procédures de la réunion du Conseil du 5 septembre 2017.	223
25.	<b><u>CLÔTURE</u></b>	